

2025 年 6 月吉日

お客様各位

中通遠洋コンテナライン株式会社
営業部・輸出 & 輸入カスタマーチーム

日中航路・LSS(Low Sulphur Fuel Surcharge) 料率改定のお知らせ

平素より弊社サービスをご利用いただきまして 誠に有難う御座います。

掲題の件、New Centrans International Marine Shipping Co., Limited (CCL)では、
LSS (Low Sulphur Fuel Surcharge) サーチャージの料率を下記のとおり変更する事になりましたのでご案内申し上げます。

敬具

記

- ◆ 費用名称： LSS (Low Sulphur Fuel Surcharge)
- ◆ 実施時期： 2025 年 7 月 1 日 (積み港 ETD)
- ◆ 対象航路： 日中航路、輸出・輸入全ての貨物 (適用料率は下記ご参照ください)

* 日本発中国向け (揚げ地=中国各仕向地港にて徴収)

		<改定前>	<改定後>
Dry Container	=	CNY 950/ 20'	CNY 900/ 20'
		CNY 1,900/ 40'	CNY 1,800/ 40'
Reefer Container	=	CNY 1,425/ 20'	CNY 1,350/ 20'
		CNY 2,850/ 40'	CNY 2,700/ 40'

* 中国発日本向け (揚げ地=日本各仕向地港にて徴収)

		<改定前>	<改定後>
(上海発)	Dry Container	= USD 160/ 20'	USD 150/ 20'
		USD 320/ 40'	USD 300/ 40'
Reefer Container	=	USD 240/ 20'	USD 225/ 20'
		USD 480/ 40'	USD 450/ 40'
(青島・威海発)	Dry Container	= USD 180/ 20'	USD 170/ 20'
		USD 360/ 40'	USD 340/ 40'
Reefer Container	=	USD 270/ 20'	USD 255/ 20'
		USD 540/ 40'	USD 510/ 40'

** Flat Rack/ Open Top/ Tank Container/ Dangerous cargo は Dry Container 料金

以上